



## Resurrección

Jerusalem despierta al canto de las aves  
derrama sus sonrisas al joven Astro Rey,  
y cual doncellas tímidas inclínanse las flores  
y algunas dulces lágrimas derraman de placer.

En los lejanos valles las tímidas ovejas  
avanzan, lentamente en pos de su pastor,  
allá en su cauce el río, hacia el azul eleva  
en medio de las flores su férvida canción.

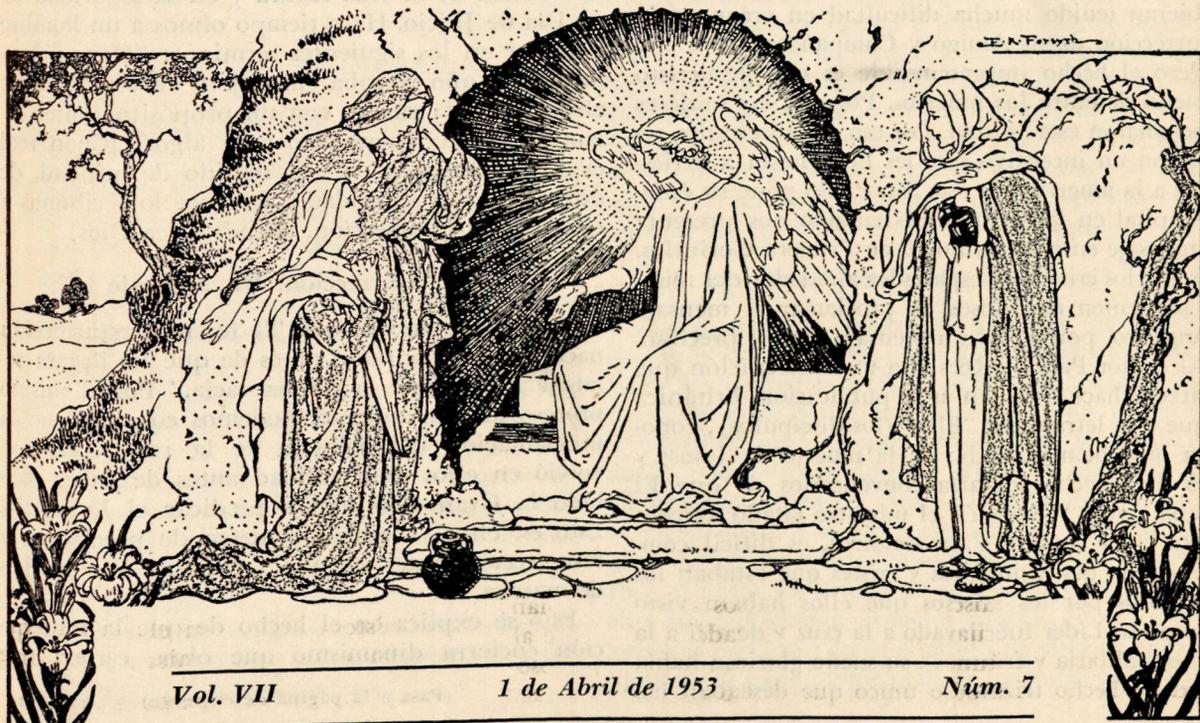
Desde la orilla extensa del mar de Galilea  
a su cabaña torna el viejo pescador,

y en ese mismo instante, desde la tumba fría  
el Redentor se alza cual bella y blanca flor.

Un grupo de mujeres hacia el sepulcro avanza  
queriendo del Rabino el cuerpo embalsamar  
y piensan en la piedra que cubre aquella tumba  
y en la piadosa mano que la ha de levantar:

Al fin, un bello arcángel, más blanco que la nieve  
levántase y les dice en lenguas de cristal:  
¿Por qué buscáis en este lugar al Dios viviente?  
¡El Redentor del mundo resucitado ha . . . !

—Luis D. Salem



# Después de la Cruz, ¿Qué?

**I**D presto, decid a sus discípulos que ha resucitado de los muertos. San Mateo relata con certidumbre asombrosa las palabras del ángel a las mujeres que habían ido a visitar el sepulcro en el Domingo de Resurrección.

Y en estas palabras se revela el propósito de la cruz que es el mismo de la tumba abierta—el de ir y proclamar el mensaje del Cristo resucitado.

Para muchos de nosotros hoy día, la Semana Santa con sus respectivos Domingos de Palmas y Resurrección, no es más que objeto de conmemoración. La resurrección de Cristo se considera más bien un evento para recordarse antes que un mensaje para proclamarse.

Los cristianos del primer siglo consideraron que la resurrección era el principio básico de una cruzada en contra del pecado. Tenían algo que decir a los demás que sin duda causaría una revolución inexplicable en sus vidas.

## La Resurrección: Un Hecho

Alguien escribió que los discípulos “fueron convencidos de la realidad de la resurrección por la aparición del Cristo resucitado, y no por ningún relato sobre el sepulcro vacío.” Esto revela que, a pesar del mensaje mudo de la tumba vacía, y que sin duda exponía a las claras el poder de Jesucristo para levantarse de entre los muertos, el mejor mensaje dependía de la presencia real del Maestro. Si El no hubiera aparecido a los discípulos, ellos hubieran tenido mucha dificultad en creer en la resurrección de su Amigo y Compañero.

Pero el hecho imprescindible es que Jesucristo resucitó de entre los muertos. Por eso, las mujeres proclamaron esta verdad. Por eso, los discípulos recibieron un incentivo que les llevó hasta a arriesgarse a la muerte. Por eso, San Pablo pone su énfasis capital en las apariciones cuando nos presenta su mensaje en el capítulo 15 de Primera Corintios. Por eso, los cristianos esparcidos alrededor del mundo se sienten orgullosos de proclamar el mensaje evangélico, porque es un mensaje vivo y precioso.

El doctor Paul S. Rees cita una declaración que apareció hace años en una publicación británica y que a la letra dice: “Ellos (los discípulos), conocían muy bien el hecho de la muerte de Jesús; y sólo otro hecho lograría convencerlos de que El estaba vivo.” Y después, el ministro citado agrega: “Esta es la verdad. Para nosotros, es difícil comprender lo desilusionados y tristes que estaban los discípulos por los sucesos que ellos habían visto cuando su Líder fué llevado a la cruz y de allí a la tumba solitaria y fría . . . su sueño glorioso había quedado hecho trizas. Lo único que deseaban ha-

cer era volver a sus antiguas labores pensando que sólo habían sufrido una pesadilla.”

Pero el hecho de la muerte de Cristo quedó a un lado con el hecho de su resurrección. No de balde los cristianos de hoy día repiten con el escritor bíblico, “Yo sé que mi Redentor vive.”

## Una Convicción Firme

El Apóstol de los gentiles dijo que si Cristo no hubiera resucitado, nuestra fe sería vana. De manera que si se probara que había resucitado, nuestra fe sería una certeza. Y analizando los hechos ante la luz de la revelación de Dios y de la experiencia humana, podemos asegurar que la resurrección de Cristo afirmó la fe de los discípulos y la fe nuestra.

Pero, ¿fe en qué? ¿fe en quién?

La resurrección afirmó la fe de los discípulos en las promesas de Jesucristo. Ellos habían creído que las palabras del Maestro eran vida, y vida eterna. Pero por un poco de tiempo habían dudado de que las concernientes a su resurrección fueran cumplidas. Cuando le vieron andar por las playas del Mar de Galilea, lo comprendieron todo. El mismo Tomás se sintió conmovido cuando tocó el costado de Jesucristo y puso sus dedos en las heridas de sus manos y pies, después de lo cual exclamó: “¡Señor mío, y Dios mío!”

La resurrección afirmó también la fe nuestra en la realidad de la vida futura y en la seguridad de un Día de Juicio. Hace tiempo oímos a un hombre testificar en los siguientes términos: “Hace más o menos un año, vagaba sin objeto en este mundo; ahora mi vida cuenta con un propósito. Antes solamente vivía; ahora vivo para algo.” ¡Cuán real es esta experiencia! Y este sentido de utilidad, de dirección y de seguridad solamente lo recibimos a través de la resurrección. ¡Bendito sea Dios!

## La Resurrección: Un Mensaje

Montefiore declara que “la fe en la resurrección nació en los discípulos antes de que les llegara relato alguno sobre la tumba vacía.” Por el mismo proceso de pensamiento, podemos concluir que la proclamación del mensaje de la resurrección se volvió en ellos una realidad antes de haber recibido la Gran Comisión a predicar el Evangelio. Esto es, ellos ya tenían el deseo de proclamar la resurrección antes de que recibieran sus órdenes de marcha.

Esto se explica en el hecho de que la resurrección encierra dinamismo que obra, certeza que

(Pasa a la página de enfrente)

Por Esteban S. Blanco, D.D.

**YO** soy la resurrección y la vida (Juan 11:25). Betania era el hogar de María, de Marta y Lázaro. Estaba en las afueras de Jerusalem y era fácilmente accesible para Jesús. Probablemente era un hogar acomodado, si no opulento. Dos cosas nos hacen pensar de esta manera—el costoso unguento que María usó para ungir a Jesús, y la aparente comodidad con que la familia vivía. El hogar era también sin duda alguna, lo suficientemente amplio como para proveer un cuarto adicional para Jesús. Además, tenemos razón para creer que los moradores de este hogar eran judíos justos y temerosos de Dios, que habían llegado a creer en Jesús como un gran Líder y Profeta. Y podemos añadir que los tres miembros del hogar habían desarrollado un apego personal hacia Jesús. En su presencia se sentían felices, le estimaban y le amaban.

Jesús reciprocaba la amistad de estos tres jóvenes distinguidos, y entre ellos floreció una intimidad y apego únicos. A tal grado que su hogar se convirtió en el hogar adoptivo del Maestro. Jesús tenía a su madre y otros parientes, y sin embargo entre ellos no existió el lazo de camaradería social que le unía con María, Marta y Lázaro. El era el Amigo de pecadores y publicanos, pero esta amistad era de otro tipo. El había venido a buscar y salvar lo que se había perdido, a llamar a pecadores al arrepentimiento, y otorgaba su amistad a los que

entre ellos se encontraban, pero nunca gozó con ellos de la libertad que imperaba en las estancias del hogar de Betania. En un cierto sentido estos tres estaban más cerca de El que Pedro, Juan y Jacobo, los del círculo íntimo de los apóstoles. Esta última era una asociación basada en una tarea espiritual común más que en una afinidad social. Jesús era un ser social con una hambre natural de compañerismo que sólo podía ser saciada con el compañerismo de personas como María, Marta y Lázaro—laicos temerosos de Dios que le dieron un sitio en sus vidas.

De modo que en el hogar de sus tres amigos, Jesús se sentía "en su casa." El los apreciaba y amaba. Sentía que las puertas de su hogar estaban siempre abiertas para El. No vacilaba en entrar a la hora de la comida, o cuando menos le esperaban. Se podía sentar, "quitarse el saco," pasar a la cocina, y hasta preguntarle a María qué era lo que iban a comer; o lo que era mejor aun, quitarle El mismo la tapadera a las ollas y ver qué era lo que se estaba cocinando. Añádase que podía decirles lo que quería para la próxima comida. Después de comer, se podía sentar en la sala, y deparar con sus amigos o retirarse a su cuarto, y leer o descansar. Entre El y ellos no había barreras de ninguna especie—si así lo deseaba, podía sentarse a conversar, y revelarles lo que estaba en su corazón, de una manera que no se atrevía a hacerlo con nadie más. Sabía bastante acerca de ellos como para saber que no le traicionarían. No eran amigos ordinarios. María, Marta y Lázaro le dieron a Jesús la clase de hogar, o retiro, que El necesitaba cuando El quería aislarse por un poco de tiempo de la carga casi inaguantable de la misión divino-humana de su vida. Aquí captamos un detalle de la vida de Jesús, que muy a menudo estamos prontos a olvidar—esa fase natural, humana, y social que podía expresarse solamente en un hogar como éste en Betania.

### Una Necesidad Espiritual

Todos nosotros conocemos personas que desde el punto de vista social son amigos inmejorables. Usted les simpatiza a ellos y está listo a hacer casi cualquier cosa por ellos. Conocen a Dios y, desde el punto de vista legalista, viven vidas muy cuidadosas. Son verdaderamente salvos, y algunos de ellos hasta pueden ser santificados. Su generosidad es excepcional, y siempre están en su sitio en los servicios de la iglesia. Muestran reverencia hacia Dios y hacia los ministros de Dios. Sin embargo, ellos no representan lo mejor posible entre los seguidores de Cristo desde el punto de vista de entendimiento y pasión espiritual. Es menester que su fe

---

### Después de la Cruz . . . (Viene de la página 2)

conmueve, misión que se posesiona de uno, urgencia que aprisiona.

Cristo no resucitó para que celebráramos la Semana Santa. No resucitó para que tuviéramos cultos especiales en nuestra iglesia. No resucitó para que participáramos de la Santa Comunión el jueves o el viernes de pasión. No resucitó para que nos compráramos un traje nuevo o un sombrero nuevo o un par nuevo de zapatos. No resucitó para que cantáramos himnos solemnes en el culto del domingo en la mañana.

Cristo resucitó para impartirnos la certeza de nuestra resurrección. Resucitó para conmovernos a compasión por los perdidos. Resucitó para que sintiéramos el deseo de predicar el evangelio de salvación a los necesitados. Resucitó para activarnos, para bendecirnos y para fortalecernos. Resucitó para hacer de nosotros faros vivientes y no catedrales ambulantes.

En fin, Cristo resucitó para que reconozcamos el hecho, para que afirmemos nuestra convicción y para fortalecernos en nuestro mensaje.

sea incrementada y su ritmo espiritual acelerado. Los amigos de Jesús en Betania eran de este tipo.

Veamos a Lázaro por ejemplo. Era un joven excelente, moral, religioso y reverente. Llegó a estar especialmente apegado a Jesús. Siempre que Jesús estaba cerca era una felicidad para él. Estaba siempre listo para tomar una posición abierta por su Amigo cuando la oportunidad se presentaba, pero no tenía suficiente pasión y visión espirituales para salir a buscar oportunidades de promover la causa de Cristo. Vivía de acuerdo a sus deberes, pero no se aprovechó de sus privilegios de seguidor de Jesús, como debería haberlo hecho. Tal vez usted no piense así de él, pero esa es mi opinión.

En el caso de María y Marta, tenemos una base mejor para evaluar sus caracteres cristianos. Su necesidad sobresale. Como Lázaro, ellas eran personas religiosas de alto tipo quienes genuinamente creían en Jesús y en su causa. Sin embargo, estoy inclinado a creer que tanto María como Marta estaban más apegadas a Jesús desde el punto de vista de su amistad puramente humana que desde el punto de vista de visión y pasión espiritual. Su amistad con Jesús se desarrolló en un nivel muy alto, pero iba entremezclada con una ignorancia en cuanto a las cosas espirituales que las hacía muy necesitadas a las dos. María estaba adelante de Marta, pero ella no había de manera alguna alcanzado la cima de la colina. El sentarse a los pies de Jesús es algo anormal excepto que cause actividad por El; y aún peor es estar tan ocupado en su servicio que uno no tenga tiempo de sentarse a sus pies.

La necesidad de las dos hermanas se hace más patente en Juan 11. Su hermano se enfermó, agonizó unos cuantos días y luego falleció. Después de que Lázaro había estado cuatro días en la tumba, Jesús entró en escena. En cuanto Marta oyó que el Maestro venía, salió a encontrarle. "Y Marta dijo a Jesús: Señor, si hubieses estado aquí, mi hermano no fuera muerto" (Juan 11:21). Un poco después, María salió a ver a Jesús y le dijo lo mismo. "Mas María, como vino donde estaba Jesús, viéndole, derribóse a sus pies, diciéndole: Señor, si hubieras estado aquí, no fuera muerto mi hermano" (Juan 11:32). Las dos hermanas parecían sentir que si el Maestro hubiera estado presente cuando Lázaro estaba enfermo, seguramente él no hubiera muerto. Parece que ellas no dudaron ni un minuto de la capacidad de Jesús de sanar el cuerpo. Pero ninguna de las dos parece haber tenido una fe inquebrantable en el hecho de que Jesús podía levantar a Lázaro de los muertos aun ahora. En Juan 11:22, Marta parece haber alcanzado ese punto en su fe; pero evidentemente no estaba bien afirmada todavía, pues cuando Jesús ordenó que la piedra fuera removida, Marta dijo: "Señor, hiede ya, que es de cuatro días" (Juan 11:39). Su fe pareció haber desmayado al enfrentarse con la resurrección de su hermano. María y Marta estaban seguras de que

Jesús podía haber levantado a Lázaro del lecho del dolor; y Marta creyó que su hermano resucitaría "en la resurrección en el día postrero" (Juan 11:24). Ambas tenían una fe que veía hacia atrás, y Marta cuando menos, una fe que miraba hacia adelante; pero no estaban completamente convencidas en cuanto a la habilidad presente del Maestro de levantar a los muertos. No habían llegado todavía al lugar en que podían creer la verdad más grande acerca de Jesús: "Yo soy la resurrección y la vida: el que cree en mí, aunque esté muerto, vivirá" (Juan 11:25).

### Un Mensaje Maravilloso

Jesús conocía la debilidad de María y de Marta. El sabía que esos queridos amigos suyos necesitaban que su fe fuera fortalecida en El como el Maestro y Vencedor de la muerte tanto como de la vida. Esta es una razón, cuando menos, por la que El se esperó hasta que Lázaro estuviera muerto cuatro días antes de salir para Betania. Yo creo que esta demora deliberada de Jesús fué una de las cosas más crueles que El hizo en la tierra; pisoteó los sentimientos más íntimos de sus amigos queridos. El fué tan despiadado hacia su propio corazón como lo fué hacia María y Marta. No pudo haber obrado de esta manera sin alguna razón. El necesitaba ayudar la fe de sus amigos tanto como la fe de muchos otros. Una vez más, antes de su propia resurrección, era menester que El trajera a los que lo necesitaban especialmente el mensaje de la resurrección de tal manera que nadie pudiera tener una razón legítima de dudar de su poder en cuanto a este punto. El había resucitado a la hija de Jairo y al hijo de la viuda de Naín, pero ninguno de éstos había sido sepultado. A pesar de lo mucho que pudiera lastimar a sus amigos, María y Marta, para el bien de su fe y de la fe de muchos a través de los siglos, era menester que esperara no sólo hasta que Lázaro hubiera muerto, sino hasta que lo hubieran enterrado, y entonces levantarlo de los muertos. Y entonces y en ese lugar, El demostró la verdad que expresó en estas palabras: "Yo soy la resurrección y la vida."

Jesús reveló el propósito de su demora con estas palabras: "Entonces, pues, Jesús les dijo claramente: Lázaro es muerto; y huélgome por vosotros, que yo no haya estado allí, para que creáis; mas vamos a él" (Juan 11:12-15). El quería fortalecer la fe de los discípulos que estaban con El, tanto como la de María, Marta, y otros. De esta manera, Dios el Padre y Dios el Hijo serían glorificados (Juan 11:4), cuando los discípulos que fueron con Jesús a Betania, y María y Marta y muchos más, llegaran a creer más cabalmente en su Maestro como el Hijo de Dios, el Viviente, la Resurrección y la Vida (Juan 11:27, 42-46). Al levantar a Lázaro de los muertos, Jesús demostró que El es la Resurrección y la Vida, el Hijo del Dios viviente.

# Casos y Notas

● Los días del 12 al 18 de enero anterior se celebró en la ciudad de Chiclayo, Perú, una Concentración de Pastores y Obreros de nuestra iglesia, en cuya concentración hubo clases de gran interés y el desarrollo de temas importantes para la propagación del Evangelio en aquella república. El superintendente de este distrito es el reverendo Oscar K. Burchfield.

● La cuota anual que las Sociedades Misioneras Nazarenas de México han decidido aportar en el presente año es de dos pesos mexicanos por miembro. Ya veremos el éxito que aquellos fieles nazarenos lograrán con planes como éste que tienden al esfuerzo unido en favor del programa evangelístico de nuestra iglesia en el Distrito del Centro recientemente reorganizado. La señora María L. de Méndez es la presidente de distrito.

● Reinaldo Ayala, de Honduras Británica, acaba de ser nombrado pastor de la Iglesia del Nazareno en Crooked Tree (Arbol Torcido), que es un pueblo completamente alejado de las ciudades principales. Pedimos las oraciones en favor de nuestros obreros nacionales en este campo, y muy especialmente por el hermano Ayala. Este buen hermano graduó del Instituto Bíblico Nazareno en San Antonio, Texas.

● Se espera que en el mes de junio próximo vuelvan los hermanos Juan y Marie Cochran a la Argentina para un nuevo período de actividades entre los nazarenos de aquella república suriana. El hermano Cochran ha sido superintendente de distrito por los últimos años. Argentina es un campo propicio para la siembra del Evangelio de Jesucristo. Mucho éxito deseamos a esta buena pareja de misioneros.

● *El Siglo*, diario de Bogotá, señala que en Colombia han sido nueve las escuelas evangélicas que han sido cerradas por el gobierno durante su campaña en contra del protestantismo. Al mismo tiempo, la edición inglesa del magazine *Time* (Tiempo) de junio 30 citó al dignatario presbiteriano Henry McCorkle quien dijo que "la situación en Colombia hace que la persecución altamente propagada en España sea tan benigna como la brisa del mes de mayo." Lo que es lo mismo que decir que, con todo rigor, la persecución en el país suriano es tal que la de España ha sido más bien "un juego de niños." No que creamos que los de España no han sufrido ni siguen sufriendo. Sencillamente declaramos que efectivamente el clero romanista sabe cómo sobrepasarse a sí mismo en cuanto a odio.

● El *Gospel Herald* informa que el número total de niños muertos en Corea asciende a dos millones. Muchos de ellos han muerto por causa de la intemperie que en el invierno no es tan benigna como en otros países. Otros han muerto por falta de comida.

● Con la asistencia de 73,000 delegados procedentes de muchos países extranjeros, la Iglesia Metodista espera celebrar en el mes de junio del corriente año, el 250 aniversario del nacimiento de Juan Wesley. Esta celebración se llevará a cabo en Filadelfia, Estados Unidos. Juan Wesley "fué el hombre que a través de fracasos y dificultades, halló el camino de la luz y recibió el llamamiento divino a un ministerio profético. Ese hombre fué a las masas con un mensaje de regeneración total, sacudió las conciencias, despertó en ellas aspiraciones a una vida mejor y las aproximó a las fuentes eternas de la gracia y el poder."

● Don Víctor Manuel Ovando, ex-sacerdote convertido al cristianismo en Nicaragua, predicó en la Iglesia del Nazareno de Cayo, Honduras Británica. A la hora del servicio, que era de noche, se juntó frente a la capilla evangélica una multitud enfurecida pidiendo la entrega del predicador Ovando. El misionero nazareno David Browning logró disuadirlos de su intento, no sin antes prometerles que el ex-sacerdote saldría del lugar inmediatamente. Pronto lo subieron a un automóvil que lo condujo hasta Belice. Los fanáticos, creyendo que lo llevarían a Benque Viejo, fueron hasta allá a esperarlo con fines indignos. Oremos por el hermano Ovando quien frecuentemente se encuentra a punto de perder la vida debido a su predicación.

● El misionero Everette Howard estuvo visitando hace algunas semanas el trabajo de nuestra iglesia en la Isla de Cuba a invitación de los misioneros del lugar. Fué invitado para predicar en las conferencias campestres que se celebraron con la representación de todo el distrito. Sin duda que fueron muchas las victorias obtenidas a través de este esfuerzo evangelístico en Cuba.

● El capitán japonés Mitsuo Fuchida, que dirigió el ataque a Pearl Harbor, ha decidido dedicarse a la obra misionera. Pronto empezará su preparación, que también incluirá el aprendizaje de volar en helicóptero, lo que le será necesario para su plan de predicar el Evangelio por todo el Japón. El 20 de agosto de 1945 el señor Fuchida iba a tomar parte en un ataque suicida a la isla de Guam, pero la guerra terminó antes de que se cumpliera la misión. —SEP

# Cristo, el Cordero Pascual

Por Apolinar Catalán

EN el libro del Exodo (salida), podemos ver a nuestro Señor Jesucristo típicamente bajo la noble figura de un Cordero, inmolado para bien de los hombres.

En el capítulo doce del mismo libro, se menciona el origen de la "pascua," en la que había de ser sacrificado un cordero por cada familia hebrea. El cordero debía ser de un año, sin mancha ni defecto alguno.

Tenía que ser sacrificado entre las dos tardes, y su sangre puesta sobre los postes de la entrada de las casas, para hacer pasar por alto al ángel heridor. Porque a cierta hora de la noche vendría este ángel, y entraría en casa donde no hubiera sangre para matar al primogénito de cada familia de Egipto.

Buscando la similitud que hay entre un cordero y Cristo, entonces tenemos lo siguiente: El cordero pascual tenía que ser limpio y sin defectos físicos, lo cual se aplica a Cristo quien es limpio de todo pecado y hecho más sublime que los cielos.

El cordero es un animal noble y tipifica a Cristo en su perfecta naturaleza de humildad y mansedumbre. El cordero tenía que ser el sustituto del primogénito de cada familia, así también Cristo fué nuestro sustituto en el madero de la cruz. El cordero proveyó la sangre a favor de los israelitas, como Cristo proveyó también su sangre para la redención de los pecadores.

La sangre del cordero pascual hizo pasar por alto al ángel heridor, como suena en inglés *Passover*. Así también la sangre de Cristo, el Cordero de Dios, quita los pecados del mundo y hace pasar por alto el juicio y el castigo de la ira de Jehová.

En el libro de Isaías 53:7, leemos que Cristo como cordero fué llevado al matadero, y como oveja delante de sus trasquiladores enmudeció y no abrió su boca. Esto fué cumplido al pie de la letra, cuando Cristo apareció ante Pilato sin responder ni una sola palabra ante las acusaciones y sus acusadores.

Pasaron los años y en el Nuevo Testamento encontramos a Juan el Bautista diciendo: "He aquí el Cordero de Dios, que quita

el pecado del mundo" (Juan 1:29). Y Pedro nos dice que no hemos sido rescatados con cosas corruptibles como oro o plata, sino con la sangre preciosa de Cristo, como de un cordero sin mancha y sin contaminación (1ª Pedro 1:18-19).

En el libro de Revelación continúa la figura del Cordero de Dios. En el capítulo 5:6, Cristo es el Cordero inmolado que tiene siete cuernos (símbolo de potestad perfecta) y con siete ojos (símbolo de perfecta sabiduría), el cual tomó el libro con sus siete sellos.

En el verso 13 nos dice que todos los seres vivientes del cielo, la tierra y los mares darán al Cordero toda honra, gloria, bendición, y poder para siempre jamás. En el capítulo 6, el Cordero Cristo Jesús abre los siete sellos misteriosos que señalan las cosas del fin.

En el capítulo 7, este Cordero se encuentra con aquella muchedumbre de redimidos por su sangre, a los cuales El pastorea y guía a fuentes vivas de aguas, y limpia toda lágrima de sus ojos.

Según el capítulo 12, los redimidos van a alcanzar una victoria total venciendo al diablo con la sangre del Cordero y por la palabra de su testimonio. Y en el capítulo 13, se declara que este Cordero fué inmolado desde el principio del mundo.

En el capítulo 14, encontramos a Cristo como el Cordero de Dios sobre el Monte de Sión, y con El una muchedumbre de bienaventurados que tenían el nombre de su Padre escrito en sus frentes. Sólo los redimidos por la sangre del Cordero podrán cantar aquel cántico nuevo, en un mundo nuevo, con un nombre nuevo, con una tierra y cielo nuevos, donde todo será nuevo y perfecto.

Juan nos asegura que nadie podrá entrar a gozar de todas las delicias de la Nueva Jerusalem, sino sólo aquellos que tienen sus nombres escritos en el Libro de la Vida del Cordero (20:15; 21:27).

Amigo lector: Hoy es el día de salvación. Recibe a Cristo como tu Salvador y El te dará el perdón de tus pecados, la salvación de tu alma y la paz de tu conciencia. ¡Acéptale!

## "Poner al Hijo en la Cruz"

Poner al Hijo en la cruz, abierto el ceño,  
sacrificarlo porque yo no muera,  
prueba es, mi Dios de amor, muy verdadera  
mostraros para mí de amor tan lleno.

Que a ser yo Dios, y Vos hombre terreno,  
os diera el ser de Dios que yo tuviera,  
y en el que tengo de hombre me pusiera  
a trueque de gozar de un Dios tan bueno.

Y aún no era vuestro amor recompensado,  
pues es mí en excelencia me habéis hecho  
Dios, y a Dios al ser de hombre habéis bajado.

Deudor quedaré siempre por derecho  
de la deuda que en cruz por mí ha pagado  
el Hijo por dejaros satisfecho.

—Fray Miguel de Guevara

# Dios, el Gran Dador

Por Orval J. Nease, D.D.

## Escuela Dominical

**C**UANTO más vuestro Padre celestial dará el Espíritu Santo a los que lo pidieren de él?

No hay ninguna palabra en el Nuevo Testamento que sea tan expresiva de la actitud de Dios hacia el hombre que la palabra dar. "De tal manera amó Dios al mundo, que ha *dado*." "Mi paz os *doy*." "Yo te *daré* la corona de la vida." Estas dádivas son el producto de amor que se derrama. ¡Es el corazón mismo de Dios!

"Vuestro Padre celestial"—¡qué designación tan tibia y tan tierna es ésta! ¡qué cerca pone a Dios del corazón que busca! La religión cristiana no está basada primordialmente en una doctrina o sistema de ética, en una filosofía o credo. Está basada en una Persona, y esa Persona es "Cristo, el Hijo del Dios viviente." Nuestra actitud y relación a El determinan si tenemos o carecemos de esta religión.

"Pues si vosotros, siendo malos, sabéis dar buenas dádivas a vuestros hijos, ¿cuánto más vuestro Padre celestial . . . ?" En esta frase, la palabra *malos* significa de juicio incorrecto, y no necesariamente pecaminoso. A todos nos es familiar el cuadro de la familia que busca qué regalos comprar para la navidad, o para agasajar al que ha cumplido años; pero a menudo, ¡el regalo no es apropiado por falta de conocimiento de los gustos de la persona! Pero Dios, quien nos entiende aun mejor que lo que nosotros mismos nos entendemos y nos ama mucho más que nuestros padres humanos, sabe cómo darnos el "Don Supremo."

El don supremo del amor no es lo que uno posee sino lo que uno es. La señorita que recibe los obsequios más finos que el dinero puede comprar o que las manos pueden preparar, no debe permitir que estos obsequios sean un sustituto de la persona de su amado. El don supremo del amor divino es la dádiva de Dios mismo en la persona del Espíritu Santo.

Abril 5

Nuestro Cristo Viviente.

*Pasaje Impreso:* Mateo 28:1-10, 16-20.

*Verdad Central:* Ayudarnos a comprender que el Señor resucitado es un poder viviente en el mundo para la redención de todos.

*Texto Aureo:* "Yo soy la resurrección y la vida" (Juan 11:25).

Abril 12

La Conversión de Pablo.

*Pasaje Impreso:* Hechos 22:3-16.

*Verdad Central:* Ver cómo Dios estaba obrando en los primeros años de la vida de Pablo.

*Texto Aureo:* "Y ciertamente, aun reputo todas las cosas pérdida por el eminente conocimiento de Cristo Jesús, mi Señor" (Filipenses 3:8).

Abril 19

Pablo se Convierte en Misionero.

*Pasaje Impreso:* Hechos 11:25-26; 14:8-20.

*Verdad Central:* Ver cómo Pablo siguió la dirección del Espíritu Santo al lanzarse en la empresa de su vida.

*Texto Aureo:* "Somos embajadores en nombre de Cristo, como si Dios rogase por medio nuestro; os rogamos en nombre de Cristo: Reconciliaos con Dios" (2ª Corintios 5:20).

Abril 26

Pablo Confronta la Oposición.

*Pasaje Impreso:* Hechos 18:1, 4-16.

*Verdad Central:* Ver cómo Pablo siguió la dirección del Espíritu Santo y estableció iglesias cristianas en Europa.

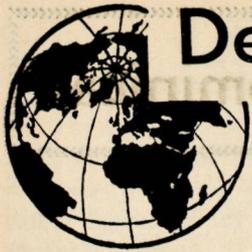
*Texto Aureo:* "No temas, sino habla, y no calles: porque yo estoy contigo" (Hechos 18:9-10).

## El Secreto

En un cierto lugar de la Nueva Inglaterra se yergue todavía la iglesia en que Jonatán Edwards predicó aquel gran sermón, "Pecadores en las Manos de un Dios Enojado." Se nos cuenta que conforme predicaba, la convicción crecía entre sus oyentes. Alguien gritó: "¡Tenga misericordia, señor Edwards!", mientras que otros se asían firmemente de sus asientos por temor de que cayeran en el infierno que se abría a sus pies. Otros aun se abrazaban a los pilares del edificio. Ese sermón sacudió a toda una nación y sus efectos todavía permanecen.

Pero pocos saben el secreto de ese sermón . . . . Pocos saben que por tres días Jonatán Edwards no había probado alimento y que por tres noches no había conciliado el sueño. Una y otra vez se le había oído diciendo: "Oh, Dios, ¡dame las almas de toda esta región!" Cuando se levantó de sus rodillas y se encaminó al púlpito, los que le vieron testificaron que parecía que hubiera estado contemplando a Dios. Antes de que hubiera abierto sus labios, sus oyentes estaban bajo convicción.

—J. Wilbur Chapman



# De Otros Campos ... Reino Hashemita del Jordán e Israel

UNA de las más grandes paradojas que encontramos en nuestro breve repaso de las misiones modernas yace en el hecho de que Palestina, la tierra natal de Jesús y de la Iglesia Cristiana, centro del dinámico movimiento misionero del primer siglo, es en nuestros días uno de los campos misioneros más necesitados.

Bien podría decirse que toda la Tierra Santa, llena de ininidad de recuerdos preciosos de la vida y ministerio terrestre de Jesús, necesita oír, tanto o más aun que las tierras que nunca oyeron, las nuevas del evangelio del Maestro de Galilea. Jerusalem misma, donde antaño el Hijo de Dios caminara, y enseñara, y en cuyos alrededores finalmente muriera, necesita ahora angustiosamente oír la predicación del Evangelio de salvación. Por interminables siglos, toda la Tierra Santa ha estado sujeta a guerras y contiendas internas, habiendo sido la última de ellas la guerra entre los judíos y los árabes.

El principio del trabajo de nuestra iglesia en el Cercano Oriente está íntimamente relacionado con la familia Krikorian. Esta familia armenia había sido cristiana por varias generaciones, y uno de sus miembros, la señorita Rebeca Krikorian vino a los Estados Unidos en el año de 1895 a solicitar ayuda para sus actividades evangelísticas. Ella tenía un sobrinito de nombre Samuel, quien pudo venir a los Estados Unidos en 1909. Mien-

tras tanto se había desencadenado la terrible matanza de los armenios por los turcos, debido a lo cual, Rebeca Krikorian no pudo regresar a su hogar. El joven Samuel se matriculó en el Colegio de Pasadena, del cual graduó en 1917. Ambos sintieron que era la voluntad expresa de Dios que él regresara a Jerusalem, a establecer una misión de la Iglesia del Nazareno, lo cual testificaron en la Asamblea del Distrito de Oregón en 1918. Este llamamiento fué presentado al Departamento de Misiones por el Superintendente General, doctor Reynolds. Después de tres años de obstáculos, Samuel Krikorian desembarcó en Siria en 1921. Las dificultades puestas por el gobierno de la ciudad de Jerusalem fueron tan grandes que el joven misionero y el doctor Reynolds pasaron toda una histórica noche en oración en el Monte de las Olivas. Al día siguiente sus dificultades quedaron allanadas, y en unas semanas se celebró el primer servicio de nuestra iglesia en Jerusalem, la cual fué organizada tras luengos años de trabajo en 1924. Otros misioneros se unieron a los Krikorian. Pero las condiciones en el Cercano Oriente siguieron deteriorando: desde 1936 hubo revueltas de árabes, y con la Segunda Guerra Mundial hubo miles de inmigrantes judíos afluyendo a Jerusalem. Finalmente en 1948, se declaró la guerra abierta entre los árabes y los judíos. Este fué un duro golpe para la pequeña banda de nazarenos que por años se había congregado en condiciones tan caóticas. La mayoría de los nazarenos huyeron al Reino de Transjordania para escapar

## Escudriñad las Escrituras

### B. La Constitución del Reino

Por Norman R. Oke

#### (b) Pasos hacia la santidad.

La frase "pobres en espíritu" (5:3) nos habla de los que sienten su pobreza espiritual. Se acercan "llorando" (5:4), pero encuentran consuelo. Los "mansos," habiendo llegado a un punto en que están listos a confesar abiertamente, reciben una victoria rica de herencia espiritual. Lo que los monarcas ahora poseen por medio de la fuerza, los mansos un día heredarán sin esfuerzo alguno. Y los sufrimientos más comunes—"hambre y sed"—y ¡bien que El los conocía! son elevados

por Cristo a un plano espiritual, prometiéndole que los anhelos más profundos serán satisfechos abundantemente. Es algo natural que de su profundo odio hacia la crueldad y la opresión, resulte una palabra de apreciación para los "misericordiosos" (5:7). ¡De qué mejor manera puede el misericordioso ser pagado que con una medida cabal de su propia marca de bondad!

Cuando Jesús habla de pureza no se refiere a la purificación externa tan recalcada por los líderes religiosos de ese día. Son "los de limpio corazón"

los que "verán gloria de la gloria de Dios la que que zón de manera puedan ver claridad.

Llegamos a la espiritualidad. Hablamos de "pobres en espíritu". Estos son los que se acercan llorando a otros a quienes están obrando pacificadores.

Esta no es una mesa. Son los que cuales una persona carrota del espíritu.

de la guerra que ha hecho de la antigua ciudad de Jerusalem un campo de batalla. Palestina quedó dividida en dos secciones: una, incluyendo la antigua Jerusalem tomando el nombre de Reinado Hashemita del Jordán, y la otra, el Nuevo Estado de Israel que incluye a la nueva Jerusalem. Como en los tiempos apostólicos, los cristianos tuvieron que huir de Jerusalem. El reverendo Krikorian y su familia arribaron en el nuevo Reinado Hashemita del Jordán en 1950, donde él ha reagrupado a los nazarenos que ha encontrado, y ha formado un nuevo grupo en la ciudad de Ammán, capital del nuevo reinado. En esta tarea se ve ayudado por una joven pareja de misioneros nazarenos ingleses, el reverendo Guillermo Russell y su esposa, quienes han estado allí desde 1947. La señora de Russell está encargada de una escuela diaria que funciona en Zerka, la cual, sumada a la que tenemos en Ammán, nos da dos escuelas diarias con 239 niños. Nuestro trabajo en el nuevo reinado del Jordán marcha hacia adelante. Los hermanos Russell trabajan entre los moradores árabes de dicho reinado, y los Krikorian entre los armenios refugiados.

### ISRAEL

La creación del nuevo Estado de Israel en el año de 1948, evento que ha atraído el interés de todo el mundo y en particular de los cristianos que lo aceptan como un cumplimiento de las profecías, abrió un nuevo campo de posibles labores misioneras en el Cercano Oriente. Para esta puerta nueva, ya Dios tenía una persona que entrara por ella, en la persona del reverendo Alejandro Wachtel. Este ministro es un judío convertido que se educó en la Universidad Nazarena del Este y en el Seminario Teológico Nazareno. El sintió claramente el llamado de Dios a trabajar entre los

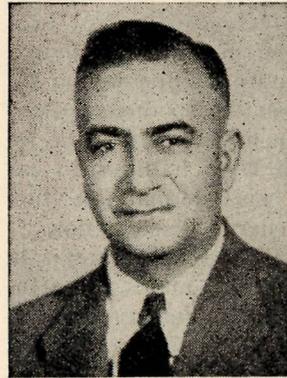
judíos de Israel, y en 1952 salió en unión de su esposa para la nueva ciudad de Jerusalem, donde al presente se halla predicando y trabajando. Concluimos con sus palabras: "Nuestra esperanza para Israel yace en nuestra fe de que hay muchos corazones hambrientos y vacíos que buscan ayuda. Somos felices con la oportunidad de proclamar a los judíos que Jesús derriba todas las barreras y que El es el Salvador de los hijos de Abraham. En su Palabra Dios nos ha dado una preciosa promesa que atesoramos en nuestro corazón conforme hacemos su voluntad: 'Súbete sobre un monte alto, anunciadora de Sión; levanta fuertemente tu voz, anunciadora de Jerusalem; levántala, no temas; di a las ciudades de Judá: ¡Véis aquí el Dios vuestro . . . el Señor Jehová vendrá con fortaleza!'"

### Estadísticas

Misioneros .....	3
Obreros nacionales .....	14
Iglesias organizadas .....	3
Total de miembros .....	82
Escuelas dominicales .....	6
Escuelas diarias .....	2
Matrícula en escuelas diarias	239



Arriba, fotografía del reverendo Alejandro Wachtel, misionero de nuestra iglesia en el nuevo Estado de Israel. A la izquierda, retrato del reverendo Samuel Krikorian, misionero fundador de nuestro trabajo en Palestina y al presente estacionado en el nuevo Reino del Jordán.



verídicos" (5:8). Es la santificadora de pecado del corazón de los ojos del alma espiritual con

spide de la estructura siete pisos cuando "edificadores" (5:9). Los que cuando los están trayendo Príncipe de Paz, adaradamente como

fortuita de propiones mediante los perscende de la banca la abundancia

Súbitamente, (5:10-12) la atmósfera cambia y se desencadena una tempestad de odio. Ahora nos hallamos en el campo de prueba de los santos. Cuando cada uno salga de allí, será un producto ya probado del que tanto Dios como el hombre puedan enorgullecerse.

2. Las actitudes son probadas (5:13-16).

Jesús ilustra las Bienaventuranzas con dos inolvidables escenas.

(a) La sal, tan común como el aire y absolutamente esencial dondequiera que la descomposición estaba presente, constituye el primer cuadro. Su esfera de operación es "la tierra" (5:13). Aquí la sal tipifica la influencia inconsciente del cristiano sobre los

que le rodean. Para que la sal tenga efecto necesita estar en contacto, obra en silencio, y es efectiva solamente en tanto conserve sus cualidades internas. Pero se inserta una nota triste (5:13). La sal puede tener la misma apariencia aun cuando su poder penetrante haya desaparecido completamente.

(b) La luz describe el programa consciente, planeado y positivo de un cristiano, ya que la luz necesita ser dirigida o enfocada. El campo de acción es "el mundo," mucho más amplio que el de la sal. La luz no ha sido diseñada para que su dueño la admire, sino para guiar a los viajeros en la noche. En contraste con la sal, la menor pérdida de potencia es notada inmediatamente.

# "Muy de Mañana"

Por T. E. Martin

LA noche había sido muy larga; demasiada larga en verdad. Había estado llena de sueños, memorias, y miedo. Moviéndose inquietamente en sus camas, los hombres pensaban en cómo podía desvanecerse tan pronto lo que prometía tanto.

Los discípulos de Jesús habían confiado de tal manera que El era el cumplimiento de sus ideas materialistas del Mesías, que, cuando fué arrestado, juzgado sumariamente y crucificado, y vieron su cuerpo quebrantado, bajado de la cruz y puesto en la tumba, quedaron atónitos. Cuando El murió, todo se había acabado. No es fácil ver todas las esperanzas desaparecer de un golpe fatal, y ellos experimentaron esa desesperación que los hombres sufren cuando sienten que han perdido todo.

## I

Aquel viernes en la noche que nosotros llamamos "Viernes Santo" fué para ellos una noche vacía en que ellos palparon su desesperación. Pero la noche del sábado fué aún más larga porque estaba llena de soledad. Tan larga había sido esa noche, que se nos dice que "muy de mañana" fueron las mujeres a ungir el cuerpo de su Señor.

Se nos dice que los hombres inicuos aman la obscuridad porque sus hechos son malos, pero los que han tenido comunión con la luz nunca pueden amar la obscuridad. Para ellos, la noche está llena de miles de temores. Sé que cuando Dios nos llama a la noche oscura del alma, El la puede llenar con cantos y visiones, así como lo hizo con Job; pero esta es la noche del sábado, la segunda noche sin Cristo, por lo tanto los discípulos no tuvieron esperanza.

Quizá fué porque las mujeres no podían soportar su tristeza más tiempo, o quizá porque el ocuparse con las tareas necesarias ayuda a veces a olvidar la tristeza. Ellas se fueron tan temprano como les fué posible a hacer aquello que era importante para su entierro. Tal vez fué porque dos noches sin Cristo era mucho para ellas, y, aunque El estuviera muerto, querían ver siquiera su cuerpo una vez más, y la unción para la sepultura les ofrecía una buena excusa. De todas maneras, la noche que parecía interminable principiaba a terminar, y ellas salieron.

Pero ahora sabemos con gozo triunfante, que ellas encontraron una tumba vacía, y más tarde miraron a un Cristo vivo. Lo que por dos noches habían creído perdido para siempre, ahora supieron que se había ganado para siempre al oír sus pa-

labras de seguridad, "He aquí, yo estoy con vosotros todos los días, hasta el fin del mundo." Muy a menudo se les había enseñado que cada nuevo día era otra nueva creación, pero esto se convirtió en una verdad espiritual para ellos esa primera mañana de resurrección. Tales revelaciones divinas siempre vienen en la mañana no porque ese sea el único tiempo para ellas, sino porque no importa cuando vengan, *es de mañana*.

## II

¡Dos noches y una mañana regia! Me supongo que sería una tontería tratar de decir cuánto tiempo hacía que Cristo había resucitado. Uno puede decir que la profecía requería tres días, sin embargo, para completar los tres días, debemos contar el día de su resurrección. ¿Por qué la profecía? ¿Sería porque Dios necesitó tres días para levantar a Cristo de la tumba, o sería porque Dios sabía cuando la profecía fué dada que se necesitarían dos noches y tres días para que los hombres fueran a El, en su desesperación y necesidad? Si le damos importancia al significado del número en la Biblia, los tres días podrían considerarse simbólicos. Tres es el símbolo de complemento o perfección.

Puede ser que la profecía haya significado que cuando la noche había sido suficientemente larga, o cuando ya hubiéramos tenido suficiente noche, El resucitaría otra vez. Mateo nos dice que antes que vinieran las mujeres al sepulcro o cuando vinieron, hubo un gran terremoto; y la piedra se había revuelto, los guardas se asombraron, y fueron vueltos como muertos, y el ángel dijo, "No está aquí; porque ha resucitado, como dijo."

La decepción, la tristeza, la derrota, y la desesperación, pueden rodear al alma. Los pecados, como las grandes piedras de molino alrededor del cuello, pueden destruir al hombre. Pero puede venir la mañana cuando ya hayamos tenido bastantes tinieblas, cuando ya no queremos soportar más y nos volvemos, quizá, pensando solamente en un gozo que conocimos . . . y encontramos una tumba vacía. Un Cristo resucitado y los rayos del Sol de Misericordia anuncian que ya es de mañana. Hay muchos que, como las mujeres y los discípulos, han encontrado sus noches muy largas, mas al mirar hacia Cristo, han encontrado que El vive, y han dado testimonio en las palabras del himno:

La mañana reina ya en mi corazón,  
Toda sombra ha disipado mi Señor;  
Ya cantando alegre voy,

Porque con Jesús estoy  
La mañana reina ya en mi corazón.

¿Le rodea la noche de pecado, de enfermedad, de tristeza, o de muerte?

Será muy de mañana para usted cuando ponga su mirada en Cristo. El mensaje de la resurrección es el mensaje de la vida victoriosa sobre todo. "Toda potestad me es dada," dijo Cristo a estos discípulos, y a nosotros. Id a El y veréis alejarse las sombras. Id a El y, "he aquí" la noche pasará. No hay excepciones; es verdad para todos. No hay duda que substituya las tinieblas, ni noche en el espíritu humano que sea intrínseca y que tenga que permanecer. Cristo lo conquistó todo. Si usted no encuentra la mañana, puede encontrarla cuando haya tenido suficiente noche. Tres días—todo lo que quiera—y después, la mañana de resurrección . . .

### III

Al principio de la Primera Guerra Mundial, Lord Gray dijo mientras estaba parado en un puente en el Río Támesis: "Las luces se están apagando por todo el mundo en esta noche, y no las veremos otra vez en nuestra generación." Ahora sabemos cuán verdadera fué su profecía. La noche vino al mundo al estallar las primeras bombas. Entonces pensamos que duraría un corto tiempo. Nos tomó tiempo para darnos cuenta que habíamos retrocedido, que la paz que seguiría a esta tragedia no duraría, y que muy pronto tendríamos que principiar de nuevo. Era noche, no solamente desde el punto de vista de destrucción, matanza, y pérdida; sino también porque trajo una noche de obscuridad moral a muchos. Las esperanzas que se tenían al principio, comenzaron pronto a desaparecer. Así como los discípulos, nos damos cuenta de que tenemos que sufrir mucho. En los días que siguieron después de la guerra, tratamos de mirar la luz del día.

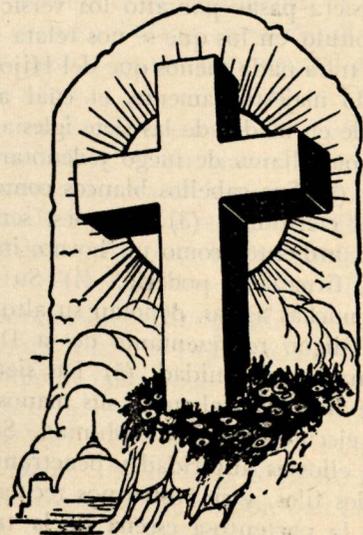
Durante esos días nuestra denominación progresaba rápidamente, y temblamos con esperanzas conmovedoras de que Dios, a través de nosotros traería *el día*. Pero antes que todo estuviera bien, la depresión económica, la caída moral, y la amargura profunda hicieron de la tragedia una tragedia más grande. Si fué un "día," no duró mucho tiempo, y pronto los hombres estaban marchando otra vez. Los corazones estaban palpitando; la guerra era inminente. Era el principio de nuestra segunda "noche" larga, una noche mucho más horrible que la primera, llena de temor. Y el fin de la segunda guerra no fué el fin de la segunda noche, pues en la vigilia vinieron las nuevas del poder increíble del átomo que podía destruir a todo el mundo. Después, una "guerra fría" y un mundo dividido, cada nación en una carrera para obtener el poder más destructivo antes que la otra, y de esta manera aterrorizarla y hacerla rendirse.

En esta segunda noche, estamos, como las muje-

res, pensando en el tiempo que durará; o como Poe, estamos "asomándonos—en las tinieblas, temiendo, soñando sueños que ningún mortal se ha atrevido a soñar antes." Nos envuelve una noche que, según el parecer del mundo, parece ser la noche final. Sin Cristo en la historia, alguien ha compuesto esta frase, "Es más tarde de lo que se cree," y estamos de acuerdo con ella. La hemos aceptado como un desafío a orar más seriamente y rendirnos a Dios completamente, para que podamos hacer algo para la salvación de las almas mientras tengamos tiempo.

Pero vienen a nosotros algunas insinuaciones de esperanza; muchos movimientos de avivamiento en la América del Norte; una Europa perpleja rogando por el evangelio; un Japón arruinado saliendo de las cenizas y la ruina para llamar a Cristo. ¿No lograrán estos esfuerzos quitar nuestro pensamiento de la noche? ¿no son estrellas brillantes que preceden a la madrugada? ¿Es más tarde de lo que creemos? Quizá sean una promesa. Hemos tenido suficientes tinieblas.

Venid conmigo, compañeros cristianos; venid conmigo, vosotros que estáis tentados a dejar la iglesia y su lugar en la vida; venid conmigo, mis compañeros de viaje, aunque nunca hayáis estado allí antes—apresurémonos a la iglesia. Pueda ser que ésta no sea el monumento frío, sin vida que vosotros pensáis. Pueda ser que encontremos allí—habiendo tenido ya bastante de la noche—una tumba vacía y un Cristo resucitado. Pueda que sea "muy de mañana," y como dijo el doctor Bresee: "No hay puesta de sol en la mañana." Nuestra esperanza en esta resurrección yace en que viene la luz, en que hay avivamientos, en que Dios está obrando, que las tinieblas se volverán luz. Si somos obedientes, sinceros y buscamos con todo el corazón, Dios nos puede dar hoy un avivamiento que convierta la noche en día.



# El Libro de la Revelación

Por Teodoro E. Quirós V.

EL LIBRO DE LA REVELACION ocupa un lugar prominente en el Canon de las Sagradas Escrituras. Fué escrito para manifestar a los siervos de Dios las cosas que deben suceder presto, según los sabios designios del Todopoderoso, haciendo depositarias de este mensaje a las siete iglesias de Asia, para que éstas a su vez, como verdaderas agencias, lo transmitieran y lo hicieran notorio al resto de los hombres que habían de creer para vida eterna, y a los rebeldes y contumaces que cierran sus ojos temerariamente para establecer o fundar su confianza en sus propias teorías, haciéndose indignos de la vida eterna.

El portador que tuvo este privilegio tenía que ser el mismo en quien Jesús puso la suficiente confianza para hacerlo depositario de su propia madre: Juan Evangelista, el hombre de mirar sereno y de visión profunda.

El texto sobresaliente del primer capítulo es en mi modesto concepto, el versículo 3 que dice: "Bienaventurado el que lee, y los que oyen las palabras de esta profecía, y guardan las cosas en ella escritas: porque el tiempo está cerca."

E inmediatamente se nos designa nuestro lugar inmerecido como "reyes y sacerdotes" para disfrutar de un reino incorruptible e inmarcesible, en el cual hemos de brillar como las estrellas a perpetua eternidad. Al igual que en el Antiguo Testamento, la promesa del segundo advenimiento brilla como la estrella polar que esparce sublimes irradiaciones para guiarnos e infundirnos esa energía que nos capacita para contemplar con serenidad, con calma y recogimiento, las extrañas y misteriosas visiones reveladoras de los profundos misterios de Dios.

No quisiera pasar por alto los versículos 12 al 20 del capítulo, en los que se nos relata la primera visión. Se trata nada menos que del Hijo del Hombre vestido majestuosamente, el cual avanza imperturbable en medio de las siete iglesias: (1) Sus ojos son como llama de fuego y denotan su omnipresencia. (2) Sus cabellos blancos como la nieve, revelan su eternidad. (3) Sus pies, semejantes a latón fino, ardientes como un horno, implican su seguridad, firmeza y poderío. (4) Su voz como ruido de muchas aguas, denotan su alto rango como fiel y digno representante de la Deidad, hablando para la humanidad. (5) Las siete estrellas o los siete ángeles estaban en sus manos como inmediatos ejecutores de su voluntad. Su palabra dirigida a ellos es autoridad y penetrante cual espada de dos filos, y su rostro nos recuerda instintivamente la portentosa escena de la transfiguración, en presencia de Pedro, Jacobo y Juan.

Siete candeleros simbolizan las siete iglesias. Nada más acertado, ya que, según el Diccionario Bíblico, antiguamente un candelero era especie de pedestal con siete brazos, tres de un lado y tres del opuesto de la columna, y siete lámparas que sobresalían en dicha columna y de los siete brazos. Los brazos estaban ordenados de tres clases de ornamentos tallados, copas, manzanas y flores. Estos candeleros podían representar evidentemente a las siete iglesias en su triple misión, de testificar bebiendo la copa del sufrimiento y de la tribulación por Cristo; de alimentar, según lo indican las manzanas y de vivir, llevando una vida fructífera adornada con las delicadas flores de las excelsas virtudes cristianas.

Los capítulos 2 y 3, contienen el mensaje que es dirigido a los ángeles o pastores de las siete iglesias de Asia, con exhortaciones sabias y oportunas; con ricas enseñanzas aplicables a todas las iglesias del mundo, que aunque aspiran y luchan por el triunfo, están expuestas al peligro a causa del gran perseguidor y acusador de los santos en Cristo Jesús.

En los demás capítulos continúan las visiones reveladoras de la formidable lucha y del conflicto entre la luz y las tinieblas; entre el bien y el mal; entre Dios y Satanás. En todo se manifiestan los juicios punitivos y retributivos, empero los redimidos avanzan y triunfan, pues marcha a la vanguardia y a la retaguardia el Cordero de Dios que viene a ser el Rey de reyes y Señor de señores. A menudo se interceptan paréntesis mediante los cuales los batalladores toman aliento al vislumbrar la meta final de sus nobles aspiraciones, hasta el capítulo 21, en que ya ha pasado el torbellino del juicio con el toque de las siete trompetas y el derramamiento de las siete plagas que culminan en el juicio del gran trono blanco. Este capítulo es un nuevo y glorioso Génesis en el cual empieza a alborear la esplendorosa aurora de un nuevo día, exento ya de peligros, pues la muerte y el infierno han sido lanzados en el lago de fuego, y ahora la Santa Ciudad que desciende del cielo de Dios ocupa la atención de todos los fieles. Esta descendencia artística y bruñido estuche que encierra la preciosa joya, el Cordero victorioso y triunfante ante el cual se ha de doblar toda rodilla. Sus fundamentos son de preciosas perlas, y las sublimes notas que allí repercuten superan millones de millones de veces a las más dulces y delicadas melodías de los más conspicuos y exaltados genios en el sublime arte de la música.

El capítulo 22 es un epílogo en el cual se extiende de majestuoso el tiempo indefinido o la eternidad

misma. Dicho capítulo se cierra magistralmente con la cariñosa invitación de la gracia, en la cual, el Padre de las misericordias aun sigue expresando su anhelo de salvar a todos los descendientes del primer Adán, contaminados por el pecado, mediante la justificación efectuada por el segundo, es decir, por el Señor Jesucristo.

Este es, a grandes rasgos, el resumen del Libro de Revelación, cuya verdad central es el Cordero Triunfante, que resalta en el negro fondo de los impíos, acompañando y guiando a su pueblo a fuentes vivas de aguas, para introducirlo finalmente a su reino eterno y celestial.

Que Dios bendiga la lectura de este modesto artículo, es mi anhelo y ferviente oración.

## ¡Cortando Orejas!

**P**EDRO cortó una oreja. Dominado por un impulso momentáneo y con un solo tajo cercenó la oreja de Malco. Era un perito en el arte de cortar orejas.

Hay personas en el día de hoy que son excelentes en el uso de la espada. Veamos el caso de un laico que es muy capaz. Puede hacer casi todo lo que necesita hacerse en la iglesia y hacerlo bien. Sin embargo, no va muy lejos en sus actividades en la iglesia sin cortar una oreja. No es experto en llevarse bien con los demás.

Este laico puede ser el superintendente de escuela dominical, el director del coro, el pianista, el conserje, el líder de alguno de los grupos de la iglesia—los mayordomos o ecónomos. Sería insuperable en su puesto . . . si tan sólo no usara su espada. Muy pocas veces puede concluir algún asunto sin tener dificultades. No puede dejar de cortar orejas.

No puede decirse que los ministros estén libres de esta flaqueza. El hecho es que Pedro era un ministro. Y muchos otros hay a quienes el Señor ha llamado, sobresalientes en su esfera de trabajo, pero que parecen no poder evitar el uso de la espada. Muy frecuentemente son culpables de haberle cortado la oreja a alguno.

Jesús amonestó a Pedro por su agresiva acción contra Malco y tocó la herida con su mano sanadora. Sin embargo Jesús no puede en cada caso borrar los infaustos resultados de nuestra falta de sentido común, o de nuestra impetuosidad, testarudez o carácter rebelde. ¡Qué desastres son producidos a veces por los que continúan cortando orejas! ¡Ni siquiera un milagro de Jesús puede anular el daño así causado al Reino de Dios!

—Esteban S. Blanco

## El Hombre de Cien Caras

Cuando César Borgia, hijo del Papa Alejandro VI, se hallaba, al estilo de Hitler, marchando por toda Italia cometiendo rapiñas, robos y, sin faltar a la verdad, tratando de poner orden en el dominio papal de su padre, la duquesa de Mantua le envió un extraño regalo consistente en cien máscaras para felicitarlo por las más recientes hazañas de engaño y traición contra sus rivales. Aquellas máscaras representaban muchas caras que aquel bandido hijo de un Papa, en verdadero estilo maquiavélico, presentaba a sus víctimas mientras conspiraba contra ellos para arruinarlos. Porque él podía mentir, engañar, envenenar y mostrarse obsesivo, amigable, generoso, piadoso, blasfemo, venal, todo a un mismo tiempo. A esto debió su maravilloso éxito . . . hasta que por fin, tanto él como su padre, sufrieron una ignominiosa derrota.

El Papa Pío XII, en sus relaciones con los poderes opuestos que luchan en la actualidad por el dominio del mundo, bien puede ponerse algunas de las máscaras que usaba César Borgia; pues hoy bendice a Franco y mañana rinde homenaje a la democracia; confiere uno de los más altos honores a Perón y poco después se dirige a unos periodistas norteamericanos para ensalzar la libertad de la prensa. Durante la guerra pasada trataba con palabras muy dulces al presidente Roosevelt mientras mantenía sagradamente intactos los pactos que había hecho con Hitler y Mussolini. Cuando Roosevelt le escribió pidiéndole que asistiera a sus soldados americanos para librar a Italia de las garras de Mussolini, el Papa respondió que tenía que permanecer neutral en lo que atañía a los conflictos entre las naciones. Y no obstante, apenas habían sido destruidos los regímenes de Hitler y Mussolini, cuando el Papa anunció públicamente que era un pecado permanecer neutral en el conflicto subsecuente.

La demostración más reciente del repentino cambio de caras fué su declaración de guerra, hecha manifiestamente, contra el comunismo ruso en la Plaza de San Pedro el 7 de septiembre último pasado, seguida de un elogio de Stalin tres días más tarde en el *Observatore Romano*, su periódico oficial.

El 7 de septiembre, cuando pidió una guerra inmediata contra Rusia, el Papa declaró: "Ya ha pasado el tiempo de reflexionar y hacer planes: ahora se necesita acción, ¿estáis listos?" Y el 10 de septiembre, el *New York Times* cita al *Observatore Romano* de este modo: "El discurso de Stalin refuta implícitamente cualquiera acusación que hagan otras naciones de que Rusia es imperialista."

—Nueva Era

## Cómo Prepararse Para el Evangelismo

**E**L superintendente general Chapman escribió hace algunos años lo que sigue: “Predicamos la santidad, pero también debemos ser santos y ayudar a otros a que lo sean.”

En esta expresión no sólo se recalca una fase de hecho sino que se presenta el ideal saludable que todo miembro de nuestra iglesia debe alcanzar: ser santificado y procurar que otros lo sean.

Pero la santidad no se obtiene así como así. Es un proceso, en cierto sentido, porque denota carácter. Es carácter en acción de mejoramiento. Y la santidad se obtiene partiendo desde un punto básico y este punto básico es el acto de la santificación sin la cual no se puede formar un carácter santo.

Así pues, si la santidad no sólo incluye un acto sino también un proceso, entonces debe incluir también preparación. Esta preparación no sólo logrará que adquiramos una experiencia individual digna sino que procuremos que otros la obtengan. Y aquí viene el punto del evangelismo y su relación con nuestra preparación individual.

Nuestra preparación para el evangelismo incluye:

*Primero, consagración.* Se requiere una vida consagrada, dedicada a Dios. Esto permitirá que nosotros recibamos la experiencia de la santificación completa. Debe haber también una consagración en servicio que incluya visitación y evangelismo personal, un deseo interior del alma a obedecer todo aquello que Dios mande. Procuremos que esta consagración se posea totalmente de nosotros para que así logremos un impacto de bendición sobre los demás.

*Segundo, oración.* Se hace necesario que oremos por nosotros mismos para que nos sea posible participar de la misma compasión que tuvo Jesús por los que vagaban en el pecado. Es tam-

bién importante que mantengamos nuestra vida devocional al corriente. El dejar de participar de los medios públicos o privados de gracia es invitar al desastre y a la ruina. El cristiano vigilante debe serlo también en su vida devocional.

Esto quiere decir que cuando nos acercamos a alguien para hablarle de Cristo y de la necesidad de su alma, debemos orar, por nuestro ministerio y por ellos mismos. Lo que nuestras palabras no pueden hacer, el Espíritu Santo puede obrar. Pero debemos pedir la ayuda del Espíritu Santo para que nuestro ministerio sea efectivo. La oración es el factor básico y que decide entre el fracaso y el éxito.

*Tercero, una conducta santa.* Es imposible testificar de algo que no se tiene. Será lo mismo que dar un sonido incierto. Muchas veces el testimonio de una persona es neutralizado por una vida descuidada y pecaminosa. Para evitar esto es necesario que procuremos vivir una vida santa, que nos eleve por sobre todo lo que es malo e infiel y que mantengamos las relaciones adecuadas con los demás. Debe haber paz en el hogar, pero también con los vecinos. Debemos mantener una actitud sana y de ayuda, no sea que los demás, por causa de nuestra supuesta nerviosidad o enojo juzguen nuestro credo basándose en nuestra conducta.

*Cuarto, memorización de la Biblia.* La Espada del Espíritu es el arma ofensiva del cristiano. La Biblia hará por nosotros, bajo la dirección del Es-

píritu Santo, lo que nuestro testimonio en ocasiones se verá imposibilitado de lograr. Una buena sugestión consiste en aprender de memoria versículos que tengan que ver con las principales preguntas y dudas que los inconversos tienen para la persona que los está evangelizando. Debemos ser expertos en el uso de nuestra arma ofensiva. Dios

(Pasa a la página de enfrente)

### INTERCESORES EN ORACION

Marzo 29—Abril 4

*La Pascua y Nosotros*

Los días anteriores a la Semana de Pasión deben inducirnos a un examen de nosotros mismos y de nuestras actitudes. Hemos de meditar seriamente en la pasión de nuestro Señor Jesucristo y procurar atender a nuestras necesidades espirituales. Procuremos no desperdiciar nuestros esfuerzos en cosas puramente temporales. Anhelemos profundizar nuestras convicciones espirituales. Pidamos las bendiciones de Dios en los diferentes programas de nuestra iglesia local.

Abril 5-11

*Programa de Radio en Español*

El programa radial en castellano “La Hora Nazarena” que por tanto tiempo se ha planeado por el Departamento de Misiones Extranjeras y la Liga Nazarena del Radio es ya una realidad. Se han preparado ya algunos programas que sin duda, pronto encontrarán acogida de parte de las estaciones radiodifusoras interesadas. El proyecto se encuentra todavía en su fase experimental, pero podemos pedir en oración que el Señor bendiga a los que preparan los programas y que permita que sean muchas las estaciones que lo usen para beneficio de los que todavía no conocen a Jesucristo como su Salvador personal.

# Sociedad Misionera Nazarena

## Del Distrito Central de México

EL miércoles 10 de diciembre de 1952, siendo las 16 horas y veinte minutos, en el templo de la Cuarta Iglesia del Nazareno en la Ciudad de México, se llevó a efecto la primera reunión de la Sociedad Misionera Nazarena del recientemente reorganizado Distrito del Centro.

El acto se verificó bajo la atinada dirección de la presidente, señora María L. de Méndez, quien leyó el Salmo 133, y después de invitar a la señora Emma S. de Morales, a que nos presentara a Dios en oración, procedió a exponer una muy amena plática la que versó en torno al salmo antes mencionado.

Concluida la parte devocional del programa se optó por declarar abierta la sesión. A petición de la presidencia, la secretaria pasó lista de las agrupaciones que constituyen la Sociedad Misionera Nazarena del Distrito del Centro de México. Se aprobó por mayoría de votos que la señora de Morales sea comisionada para organizar la Sociedad de Señoritas, y que la hermana Ocampo se encargue de establecer la Sociedad de Niños, esto es, en las iglesias de nuestro Distrito en donde no existan esos departamentos. La hermana Herrera recibió la encomienda de encauzar a las sociedades que no estén practicando la oración y el ayuno, para que lo más pronto posible se atienda debidamente ese punto tan importante de nuestras actividades misioneras. Se acordó que el hermano Rubén Garcés, superintendente de estudios, sea también el que se haga cargo de nuestras publicaciones, esto en virtud de que la persona a quien se confió esta tarea, no se presentó a la Junta Anual de la Sociedad.

### Metas Aprobadas por la Convención

1. Que se impriman tarjetas especiales para que todos cuantos así lo deseen, firmándolas, hagan un voto ante Dios, respecto al tiempo que dedicarán diariamente a la oración, y lo mismo en lo que toca a sus días de ayuno.

2. Que la dirección de nuestra Sociedad, en sus mensajes y cartas, dé a conocer las preciosas bendiciones que se alcanzan, asistiendo a la guardia matutina de oración.

3. Que se promueva insistentemente entre nuestros agrupados el estudio de la constitución de nuestra Sociedad, lo mismo que del Anuario de Temas para el año de 1953 y la lectura de libros misioneros como "El Hermano de los Swazis," y "Misiones Nazarenas en Africa del Sur."

4. Que se publique un Boletín Anual de la Sociedad Misionera Nazarena de este distrito, en el cual se informará respecto a las actividades desplegadas durante el año, por nuestros asociados.

5. Que nuestras sociedades envíen un donativo destinado a publicaciones, procurando que sea lo más liberal posible.

6. Que se organice por todo nuestro campo la marcha del centavo diario para mejorar nuestra condición financiera.

7. Que la cuota de distrito sea a razón de dos pesos por miembro anualmente.

8. Que se practique liberalmente entre nosotros la Ofrenda de Alabastro, para facilitar lo cual, la presidente se compromete a enviar cajitas-alcancías a todas las sociedades debidamente organizadas que lo soliciten por escrito. Las cajitas de referencia serán recogidas cada tres meses.

9. Que todas las sociedades locales rindan a la presidente distrital de la sociedad un informe de sus actividades cada dos meses.

10. Que nuestras sociedades manden una fotografía de su grupo a la presidente de distrito.

11. Que se celebre cada año en todas las Sociedades de este Distrito, el aniversario de su organización.

12. Que el 19 de julio se conmemore el Día del Pastor y que contribuyamos en todas las formas posibles para demostrar a nuestros ministros el gran cariño que les profesamos.

No habiendo más asuntos que tratar, se levantó la sesión. Fuimos despedidos después de dar gracias a Dios, y de rogarle que nos ayude para poder cumplir con los compromisos que hemos contraído.

—Virginia de Hernández, Secretaria

### Civilización

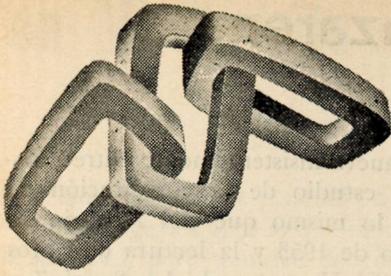
Un viejo caníbal, habiendo oído acerca de la Guerra Mundial que asolaba a Europa, expresó su curiosidad sobre la manera en que los europeos logran comer cantidades tan enormes de carne humana. Cuando se le dijo que los europeos no se comían a los soldados muertos, en el rostro del caníbal se reflejó una mirada de consternación y preguntó qué clase de salvajes eran éstos que mataban sin ningún propósito.

---

Cómo Prepararse Para . . . (Viene de la página 14)

nos ha dado su Palabra divina para nuestro uso y no sólo para reverenciarla ocasionalmente.

La Cruzada por las Almas—Hoy puede captar el corazón y el entusiasmo de nuestros jóvenes si todos estamos dispuestos a prepararnos debidamente. ¿Lo haremos?



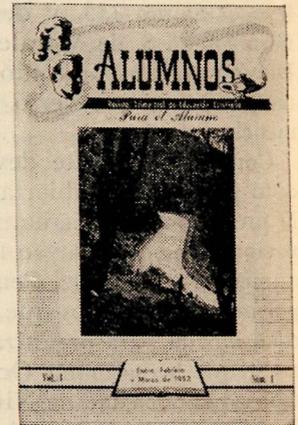
# ¡Un Eslabón Importante!

La literatura de la escuela dominical es uno de los eslabones más importantes en la cadena del éxito de la educación religiosa. Y hablando acerca de ello, usted no podrá encontrar en ningún lado,—ni en contenido ni en presentación—publicaciones mejores que las siguientes:



**EL SENDERO DE LA VERDAD.** Revista para el maestro. Secciones: Nuestra Adoración Dominical; Exposición de la Lección; Situando la Lección; Para Discusión y Estudio; Luces en el Texto Aureo; Lecturas para la Semana y Direcciones para Maestros de Jóvenes, Secundarios y Primarios.

**Subscripción:**  
Anual, \$ .50  
Trimestre, \$ .15



**ALUMNOS** es la revista para el discípulo. Contiene toda la explicación de la lección sin incluir material innecesario para el alumno. Presentación elegante. Contiene un Plan del Trimestre así como los títulos y pasajes del trimestre siguiente.

**Subscripción:**  
Anual, \$ .40  
Trimestre, \$ .10

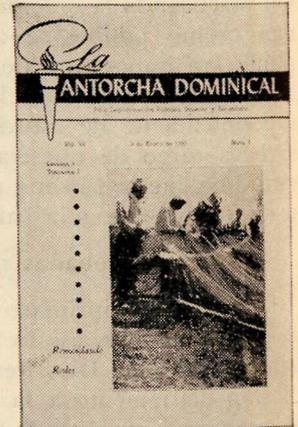


**GOTITAS DE ORO.** Cuadernito de cuatro páginas publicado semanalmente para los niños hasta de 9 años. Letra grande, lenguaje sencillo, fácilmente adaptable a niños del primero hasta el tercer año de la escuela elemental. Contiene adivinanzas, cantitos, oraciones y otra clase de material ilustrativo. A dos colores.

**Subscripción:**  
Anual, \$ .30  
Trimestre, \$ .08

**LA ANTORCHA DOMINICAL.** Cuadernito de cuatro páginas. Dedicado a los Primarios Avanzados y al Departamento Secundario. Explicación de la Lección, fotografías alusivas, cuentos, anécdotas, poesías y el texto de la lección. A dos colores.

**Subscripción:**  
Anual, \$ .30  
Trimestre, \$ .08



## Departamento de Publicaciones Hispanas

2923 Troost Ave., Box 527, Kansas City 41, Mo., E.U.A.

### EL HERALDO DE SANTIDAD

Honorato Reza, Director

Sergio Franco, Oficial de Redacción

Casa Nazarena de Publicaciones, Administrador

Vol. VII 1 de abril de 1953 Núm. 7

EL HERALDO DE SANTIDAD es el órgano oficial de la Iglesia del Nazareno en los países de habla hispana. Se publica quincenalmente por la Casa Nazarena de Publicaciones, 2923 Troost Ave., Box 527, Kansas City 41, Mo., E.U.A. Subscripción anual, un dólar. Número suelto, 5 centavos. Pendiente de admisión como correspondencia de segunda clase en los Estados Unidos de Norte América. Published semi-monthly by the Nazarene Publishing House, for the Church of the Nazarene. Subscription price, \$1.00 a year in advance. Single copy, 5 cents. Application for entry as second-class matter in the U.S.A. is pending. Printed in U.S.A. — Impreso en los E.U.A.